

Kräuterschneider = 2 Scheiben
Herb cutter = 2 Discs



Parmesanreibe =
1 Scheibe
parmesan
grater = 1 Disc



DE

Montage:

Reinigung: vor der ersten Anwendung auseinandernehmen und gründlich im Spülwasser reinigen. Sorgfältig abtrocknen. Vorsicht: sehr scharfe Klingen. Verletzungsgefahr!

Anwendung: Frische, trockene oder gefrorene Kräuter einfüllen. Dann den Kräuterschneider-Kopf hin und her bewegen, um die Schneidscheiben in einer Bewegung gegeneinander zu drehen. Die rasiermesserscharfen Klingen schneiden die Kräuter, ohne sie zu zerquetschen oder zu zerreiben.

GB

Assembly:

Cleaning: Dismantle prior to initial use and clean thoroughly in dishwater. Dry carefully. Caution: Extremely sharp blades. Risk of injury!

Application: Fill in fresh, dry or frozen herbs, then move the herb cutter head to and fro in order to rotate the cutting disks in a counter-rotational motion. The razor-sharp blades cut the herbs without crushing or grinding them.

FR

Assemblage:

Nettoyage: démonter avant la première utilisation et bien nettoyer dans l'eau de vaisselle. Sécher soigneusement. Attention : lames très coupantes. Risque de blessure!

Utilisation: remplir d'herbes fraîches, séchées ou congelées. Faire aller et venir la tête de coupe afin de tourner les lames en sens inverse en un mouvement. Les lames coupantes comme des rasoirs coupent les herbes sans les écraser ni les piler.

NL

Montage:

Reiniging: haal de snijder uit elkaar voor het eerste gebruik en reinig het grondig met water. Droog zorgvuldig af. Voorzichtig: zeer scherpe snijsschijven. Verwondingsgevaar!

Gebruik: vul het met verse, droge of bevroren kruiden. Beweeg dan de kop van de kruidensnijder heen en weer om de snijsschijven tegen elkaar te laten draaien. De vlijmscherpe snijsschijven snijden de kruiden zonder ze te pletten of fijn te wrijven.

ES

Montaje:

Limpieza: antes del primer uso, desmontar y limpiar a fondo con agua y jabón. Secar con cuidado. Atención: hojas muy afiladas. ¡Peligro de lesión!

Utilización: llenar con hierbas aromáticas frescas, secas o congeladas. Mover hacia ambos lados la parte superior del molinillo para girar las cuchillas la una contra la otra. Las hojas extremadamente afiladas cortan las hierbas sin aplastarlas ni triturarlas.

IT

Montaggio:

Pulizia: prima dell'uso iniziale smontare e pulire accuratamente nell'acqua di lavaggio. Asciugare con cura.

Attenzione: lame affilatissime. Pericolo di lesioni!

Uso: introdurre le erbe fresche, essicate o congelate. Poi spostare qua e là la testa del taglia erbe aromatiche per fare ruotare le lame in senso contrapposto. Le lame affilatissime tagliano le erbe senza schiacciarle o stritolarle.

WESTMARK

KRÄUTERSCHNEIDER
HERB CUTTER



WESTMARK QUALITY

Kräuterschneider = 2 Scheiben
Herb cutter = 2 Discs



Parmesanreibe =
1 Scheibe
parmesan
grater = 1 Disc



RO

Asamblare:

Curățirea: Înaintea primei utilizări aparatul trebuie să fie dezasamblat și curățit temeinic cu o soluție de detergent pentru veselă. Se va usca apoi cu grijă. Atenție: Lamele cuțitelor sunt extrem de ascuțite. Pericol de accidentare!

Modul de utilizare: Ierburile de bucătărie se vor introduce în aparat în vederea mărunțirii fie în stare proaspătă, în stare uscată sau congelată. Apoi parte de sus a aparatului se va răsuci alternativ într-un sens și în celălalt pentru a conferi discurilor-cuțit o mișcare circulară în contrasens. Lamele extrem de ascuțite vor tăia astfel ierburile fără a le zdrobi sau sfărâma.

PT

Montagem:

Limpeza: desmontar e lavar com água abundante antes da primeira utilização. Secar cuidadosamente. Cuidado: lâminas muito afiadas. Perigo de ferimentos!

Utilização: encher com ervas aromáticas frescas, secas ou congeladas. Rodar o cortador de ervas aromáticas para rodar os discos de corte em movi-

mentos opostos. As lâminas ultra afiadas cortam as ervas aromáticas sem as esmagar ou rasgar.

CZ

Montážní návod:

Čištění: před prvním použitím rozeberte a důkladně propláchněte vodou. Pečlivě osušte. Pozor: Velice ostré čepele. Nebezpečí zranění!

Použití: Naplňte čerstvé, sušené nebo zmražené bylinky. Pak otáčejte hlavou kráječe bylinek sem a tam, aby se krájecí kotouče otáčely proti sobě. Čepele ostré jako břitva krájejí bylinky, aniž by je drtily nebo roztrály.

PL

Montaż:

Czyszczenie: przed pierwszym użyciem rozłożyć na części i dokładnie wyczyścić w wodzie do zmywania. Dokładnie osuszyć. Uwaga: bardzo ostre ostrza. Istnieje ryzyko obrażeń!

Zastosowanie: Napełnić świeżymi, suchymi lub mrożonymi ziołami. Następnie głowicę młynka do siekania poruszać tam i z powrotem, aby tarcze tnące obracały się względem siebie. Ostre jak brzytwa ostrza siekają zioła, nie miażdżąc ich ani nie rozczierając.

GR

Συναρμολόγηση και χρήση:

Καθαρισμός: πριν από την πρώτη χρήση αποσυναρμολογήστε και καθαρίστε καλά με νερό πλύσης. Στεγνώστε προσεκτικά. Προσοχή: πολύ κοφτερές λεπίδες. Κίνδυνος τραυματισμού!

Χρήση: Γεμίστε με φρέσκα, ξηρά ή παγωμένα βότανα. Εν συνεχείᾳ κουνήστε την κεφαλή του κόφτη βοτάνων πέρα-δώθε, για να γυρίσετε τους δίσκους κοπής σε μια κίνηση αντίθετη του ενός από τον άλλο. Οι κοφτερές σα ξυράφι λεπίδες, κόβουν τα βότανα, χωρίς να τα συνθλίβουν ή να τα κατατρίβουν.

RU

Сборка и применение:

Очистка: перед первым использованием разобрать и тщательно промыть. Тщательно высушить.
Осторожно: очень острые лезвия. Опасность телесных повреждений!

Применение: Положить в прибор свежую, сухую или замороженную зелень. Затем покачайте режущую головку, чтобы одним движением провернуть режущие диски один относительно другого. Острые лезвия режут зелень, не растирая и не измельчая ее.

WESTMARK

KRÄUTERSCHNEIDER HERB CUTTER



Westmark GmbH
Bielefelder Str. 125
57368 Lennestadt-
Elspe, Germany
www.westmark.de

3026798-198

5 Jahre Garantie
5 years guarantee